DOCUMENTS
TIPUS: Publicació
NOM: BCG-76-2026 3.7 Publicació Acord AND-Grenada requisits visat (Exp-499)
UNITAT: Serveis Generals
ORIGEN: Administració
CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ: 972b2363-9596-4602-b1f0-1d6fcafe4ed8
IDENTIFICADOR: ES_XXXXXXXXX_2026_00000000000000000000000072344
ESTAT D'ELABORACIÓ: Signat/validat
NIVELL D'ACCÉS:
REFERÈNCIES
EXPEDIENTS: C1.5.2.1-0499/2026
SIGNATURES
CONSELL GENERAL (SIGNATURA): 13/10/2026 14:52
CARLES ENSENYAT REIG: 13/10/2026 15:15

CONSELL GENERAL
PRINCIPAT D'ANDORRA

Butlletí del
Consell General

Any 2026 – Número 76/2026 – 13 d'octubre del 2026

3. PROCEDIMENTS ESPECIALS

3.7. Tractats internacionals

Edicte

La Sindicatura, en reunió tinguda el dia 13 d'octubre del 2026, ha examinat el document que li ha tramès el M. I. Sr. Cap de Govern, registrat en data 26 d'agost del 2026, sota el títol **Acord entre el Govern del Principat d'Andorra i el Govern de Grenada sobre l'exempció mútua dels requisits de visat**, i exercint les competències que li atribueix el Reglament del Consell General, ha acordat d'acord amb els articles 64.2 de la Constitució, 15 de la Llei qualificada reguladora de l'activitat de l'Estat en matèria de Tractats i 95 del Reglament del Consell General, ordenar la seva publicació al Butlletí del Consell General.

Tot el que es fa públic per a general coneixement i efectes.

Casa de la Vall, 13 d'octubre del 2026

Carles Ensenyat Reig
Síndic General

PÀGINA: 1 de 1 DATA I HORA DE LA GENERACIÓ DE LA CÒPIA: 13/10/2026 15:15
Aquest document és una còpia autèntica del document electrònic original. Podeu comprovar la seva validesa a https://registre.consellgeneral.ad/Consellers/ValidarDocuments.aspx?csv=972b2363-9596-4602-b1f0-1d6fcafe4ed8 emprant el codi segur de verificació.

DOCUMENTS
TIPUS: Sol·licitud
NOM: Altres documents (2) - GRENADA_AC
UNITAT: Serveis Generals
ORIGEN: Administració
CODI SEGUR DE VERIFICACIÓ: 0f67928a-ece6-4d74-9f80-34838f3319b8
IDENTIFICADOR: ES_XXXXXXXXX_2026_00000000000000000000000072145
ESTAT D'ELABORACIÓ: Definitiu
NIVELL D'ACCÉS:
REFERÈNCIES
REGISTRE D'ENTRADA: 0926-2026 - 12/10/2026 12:19
SIGNATURES
CONSELL GENERAL (SIGNATURA): 12/10/2026 12:19

ACORD ENTRE
EL GOVERN DEL PRINCIPAT D'ANDORRA
I
EL GOVERN DE GRENADA
SOBRE L'EXEMPCIÓ MÚTUA DELS REQUISITS DE VISAT

El Govern del Principat d'Andorra i el Govern de Grenada, d'ara endavant denominats les "parts";

Amb la voluntat de promoure relacions amistoses entre els estats de les parts;

Per tal de facilitar l'entrada dels nacionals dels seus estats al territori dels estats de les parts;

Han acordat el següent:

Article 1

1. Els nacionals d'una part, titulars de documents de viatge vàlids, estan exempts dels requisits de visat per a l'entrada única o múltiple, la sortida, el trànsit o l'estada temporal en el territori de l'altra part, per un període no superior a noranta (90) dies naturals dins de cada període de 180 dies a comptar de la data de la primera entrada, sense perjudici de les obligacions derivades del cabal de Schengen aplicable a l'entrada i sortida múltiples del territori d'una de les parts. Per als nacionals de Grenada, el període especificat de noranta (90) dies es comptarà a partir de la data de la primera entrada a l'espai Schengen.

2. Els nacionals d'una part, titulars de documents de viatge vàlids que pretenguin romandre en el territori de l'altra part més enllà del termini màxim previst en l'apartat 1 d'aquest article han d'obtenir el visat o el permís de residència corresponent, d'acord amb la legislació de la part d'acollida.

Article 2

1. Els documents de viatge vàlids de Grenada són: el passaport diplomàtic, el passaport oficial, el passaport ordinari del nacional de Grenada i els documents de viatge temporals.

2. Els documents de viatge vàlids del Principat d'Andorra són: el passaport diplomàtic, el passaport ordinari del nacional del Principat d'Andorra i el document de viatge temporal.

Aquest document és una còpia autèntica del document electrònic original. Podeu comprovar la seva validesa a https://registre.consellgeneral.ad/Consellers/ValidarDocuments.aspx?csv=0f67928a-ece6-4d74-9f80-34838f3319b8 emprant el codi segur de verificació.

Article 3

Els nacionals d'una part poden entrar, sortir o transitar pel territori de l'altra part a través de punts oberts al trànsit internacional i han de complir amb la legislació d'aquesta part aplicable als nacionals estrangers i apàtrides pel que fa a l'entrada, la sortida i el trànsit.

Article 4

1. Aquest Acord no limita el dret de qualsevol de les parts a denegar el permís d'entrada o residència als nacionals de l'altra part per tal de salvaguardar la seguretat nacional, l'ordre públic o la salut pública, d'acord amb la seva legislació interna.

2. Aquest Acord no limita el dret de qualsevol de les parts a prohibir l'entrada al seu territori dels nacionals de l'altra part que hagin estat declarats *persona non grata* o indesitjables, o a interrompre la seva estada sense necessitat d'al·legar-ne els motius.

Article 5

1. Els nacionals de Grenada que hagin perdut els seus documents de viatge durant la seva estada al territori del Principat d'Andorra poden abandonar el territori del Principat d'Andorra utilitzant els documents de viatge expedits per les autoritats competents de Grenada. En aquests casos, es permetrà als nacionals de Grenada abandonar el territori del Principat d'Andorra sense necessitat d'obtenir un visat ni cap altra autorització.

2. Els nacionals del Principat d'Andorra que hagin perdut els seus documents de viatge durant la seva estada al territori de Grenada poden abandonar el territori de Grenada utilitzant un document de viatge expedit per les autoritats competents d'Andorra. En aquests casos, es permetrà als nacionals del Principat d'Andorra abandonar el territori de Grenada sense necessitat d'obtenir un visat ni cap altra autorització.

Article 6

Els nacionals d'una de les parts que, per força major, no puguin sortir del territori de l'altra part en el termini de 90 (noranta) dies naturals durant cada període de 180 dies a comptar de la data de la primera entrada han de sol·licitar a les autoritats competents de la part d'acollida el permís per ampliar la seva estada durant el període necessari per sortir del territori de la part receptora.

Aquest document és una còpia autèntica del document electrònic original. Podeu comprovar la seva validesa a https://registre.consellgeneral.ad/Consellers/ValidarDocuments.aspx?csv=0f67928a-ece6-4d74-9f80-34838f3319b8 emprant el codi segur de verificació.

Article 7

1. Les parts han d'intercanviar, per la via diplomàtica, espècimens dels seus documents de viatge vàlids, previstos a l'article 2 d'aquest Acord, no més tard de trenta (30) dies naturals abans de l'entrada en vigor d'aquest Acord.

2. En cas d'introducció de nous documents de viatge o de canvis dels existents, les parts s'han d'informar immediatament l'una a l'altra i enviar espècimens d'aquests documents de viatge, així com la informació pertinent, per la via diplomàtica, no més tard de trenta (30) dies naturals abans de la introducció o canvi oficial.

Article 8

1. Qualsevol part té dret a suspendre temporalment, totalment o parcialment, l'aplicació d'aquest Acord per tal de salvaguardar la seguretat nacional, l'ordre públic o la salut pública, mitjançant notificació escrita a l'altra part per la via diplomàtica. En aquest cas, la suspensió entrarà en vigor trenta (30) dies naturals a comptar de la data de recepció d'aquesta notificació. Les parts acordaran per la via diplomàtica la represa de l'aplicació d'aquest Acord.

2. La suspensió d'aquest Acord, d'acord amb l'apartat 1 d'aquest article, no afectarà els drets dels nacionals de l'altra part que ja es trobin en el territori de la part que apliqui la suspensió.

Article 9

Qualsevol desacord o controvèrsia derivats de la interpretació o l'aplicació d'aquest Acord es resoldran mitjançant consultes o negociacions entre les parts.

Article 10

Aquest Acord pot ser modificat i/o complementat per mutu acord de les parts. Aquestes modificacions o complements formaran part integrant d'aquest Acord i es formalitzaran mitjançant protocols separats.

Article 11

1. Aquest Acord es conclou per temps indefinit i entrarà en vigor noranta (90) dies naturals després de la data de recepció, per la via diplomàtica, de l'última notificació escrita mitjançant la qual les parts s'informin mútuament de la finalització dels procediments interns respectius necessaris per a la seva entrada en vigor.

Aquest document és una còpia autèntica del document electrònic original. Podeu comprovar la seva validesa a https://registre.consellgeneral.ad/Consellers/ValidarDocuments.aspx?csv=0f67928a-ece6-4d74-9f80-34838f3319b8 emprant el codi segur de verificació.

2. Cada part pot resoldre aquest Acord mitjançant una notificació escrita a l'altra part per la via diplomàtica. En aquest cas, l'Acord finalitza noranta (90) dies naturals després de la data de recepció d'aquesta notificació.

Fet a Nova York, el dia 22 de setembre del 2026, en dos exemplars originals, en llengües catalana i anglesa; ambdós textos són igualment autèntics.

Pel Govern del Principat d'Andorra	**Pel Govern de Grenada**
Imma Tor Faus	Dennis Cornwall
Ministra d'Afers Exteriors	Ministre de Finances

Aquest document és una còpia autèntica del document electrònic original. Podeu comprovar la seva validesa a https://registre.consellgeneral.ad/Consellers/ValidarDocuments.aspx?csv=0f67928a-ece6-4d74-9f80-34838f3319b8 emprant el codi segur de verificació.